ASUS **Tablet**

IN SEARCH OF INCREDIBLE

المستخدم

ARB9024 الإصدار الأول / ٢٠١٤ بريل

شحن الجهاز

تأكد من شحن جهاز ASUS اللوحي بالكامل قبل استخدامه في وضع البطارية لفترات طويلة. تذكر أن محول الطاقة يشحن جهاز ASUS اللوحي طالما أنه موصل بمصدر طاقة التيار المتردد. تذكر أن شحن جهاز ASUS اللوحي يستغرق وقتًا أطول أثناء استخدام الجهاز.

هام! لا تترك جهاز ASUS اللوحي متصلاً بمصدر الطاقة عند شحن البطارية تمامًا. جهاز ASUS اللوحي غير مصمم ليتم تركه موصولًا بمصدر الطاقة لفترات طويلة من الوقت.

احتياطات الطائرات

يُرجى الاتصال بشركة الطيران للتعرف على الخدمات التي تقدمها الشركة لرحلات الطيران والتعليمات التي يجب اتباعها عند استخدام جهاز ASUS اللوحي أثناء رحلة الطيران.

هام! يمكنك تمرير جهاز ASUS اللوحي على أجهزة أشعة إكس الموجودة في المطارات (المستخدمة مع العناصر الموضوعة على أحزمة النقل)، ولكن تجنب تعرضها لأجهزة الكشف المغناطيسية أو العصي المغناطيسية.

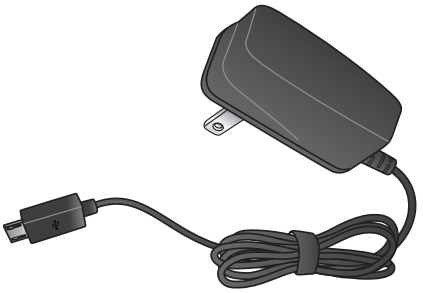
احتياطات السلامة

يقتصر استخدام جهاز ASUS اللوحي على الأماكن التي تتراوح درجات الحرارة فيها بين صفر (٣٢ درجة فهرنهايت) و٣٥ درجة مئوية (٩٥ درجة فهرنهايت).

قد يؤدي تعرض البطارية لدرجات الحرارة المرتفعة جدًا أو المنخفضة جدًا لفترات طويلة إلى نفاذ طاقتها بسرعة وقصر عمرها الافتراضي. للحصول على أفضل أداء للبطارية، تأكد من أنها تخضع لدرجة حرارة البيئة المحيطة الموصى بها.

محتويات العبوة

جهاز ASUS اللوحي



شاحن الطاقة*

مهايئ الطاقة*

الوثائق الفنية وبطاقة الضمان

كبل Micro USB*

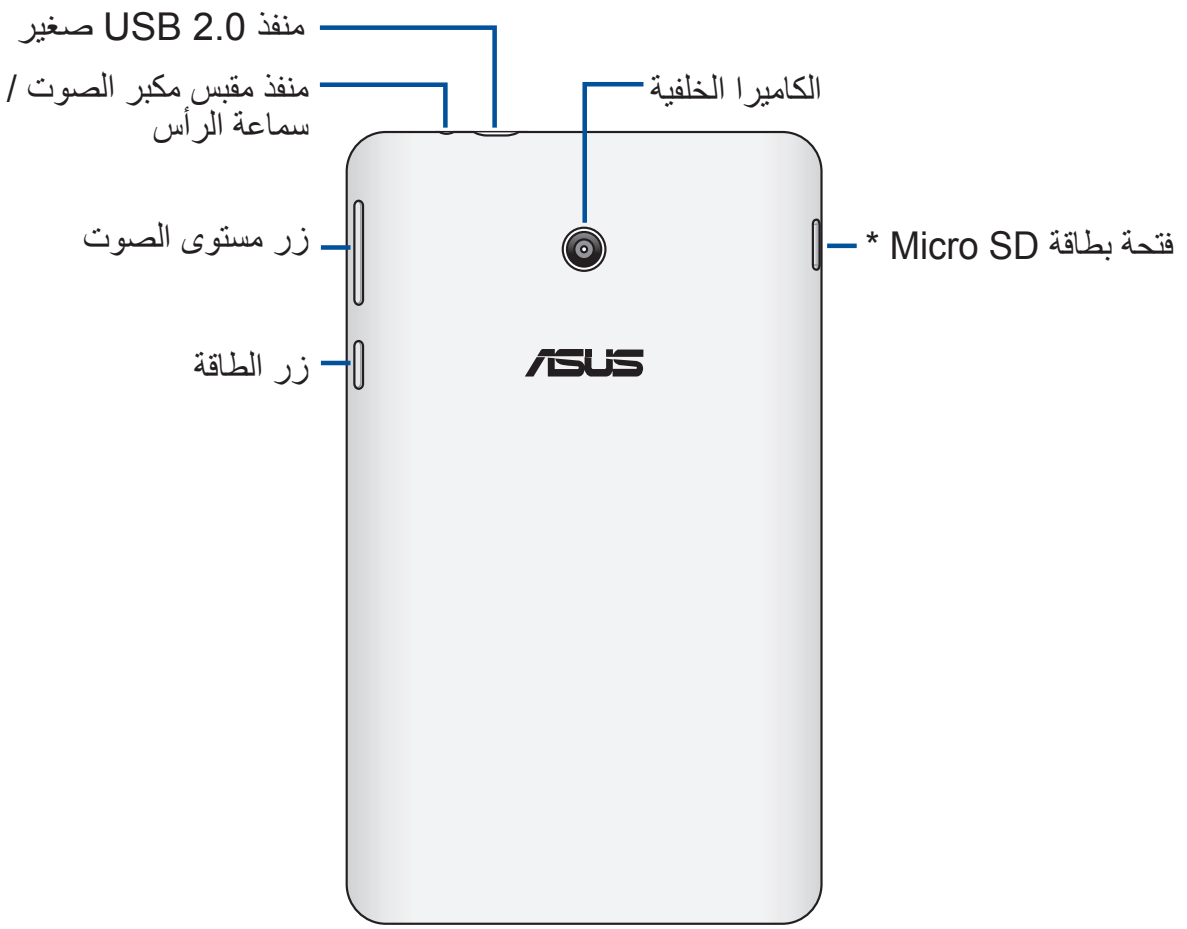
ملاحظة:

- اتصل فورًا ببائع التجزئة، حال عدم وجود أي من المحتويات أو تعرضها للتلف.
- * تختلف هذه المحتويات باختلاف الدولة أو المنطقة.

جهاز ASUS اللوحي الشخصي

المنظر الأمامي

المنظر الخلفي



* فتحة بطاقة microSD تدعم صيغ البطاقات microSD وmicroSDHC.

شحن جهاز ASUS اللوحي

استخدام مهايئ الطاقة و كبل micro USB

لشحن جهاز ASUS اللوحي:

A قم بتوصيل كبل USB مهايئ الطاقة.

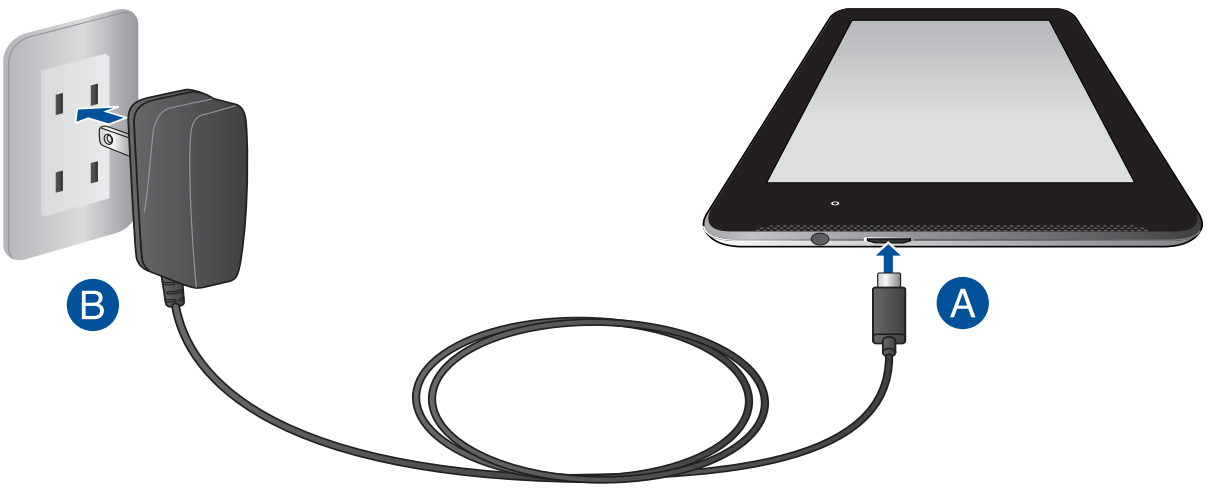
B قم بتوصيل موصل USB الصغير بجهاز ASUS اللوحي.

C قم بتوصيل مهايئ الطاقة بمأخذ تيار كهربي مؤرض.

قم بشحن جهاز ASUS اللوحي لمدة ثمان (٨) ساعات قبل استخدامه في وضع البطارية للمرة الأولى.

ملحوظة: وتقدر فولطية خرج هذا المهايئ بقوة 5.2 فولت تيار مباشر، 1.35 أمبير، 7 واط.

استخدام شاحن الطاقة



لشحن جهاز ASUS اللوحي:

A قم بتوصيل موصل USB الصغير بجهاز ASUS اللوحي.

B وصل شاحن الطاقة بمأخذ طاقة مؤرض.

قم بشحن جهاز ASUS اللوحي لمدة ثمان (8) ساعات قبل استخدامه في وضع البطارية للمرة الأولى.

ملحوظة: وتقدر فولطية خرج هذا المهايئ بقوة 5 فولت تيار مباشر، 1 أمبير، 5 واط.

هام!

- لا تستخدم سوى مهايئ الطاقة المرفق وكبل USB لشحن جهاز ASUS اللوحي، إذ قد يؤدي استخدام مهايئ مختلف إلى إتلاف الجهاز.
- يُرجى إزالة الغشاء الواقي من مهايئ الطاقة وكبل USB قبل شحن جهاز ASUS اللوحي لتفادي حدوث أخطار أو التعرض لإصابة.
- تأكد من توصيل مهايئ الطاقة في مأخذ التيار الصحيح الذي يتميز بمعدل دخل مناسب.
- عند استخدام جهاز ASUS اللوحي في وضع مهايئ الطاقة، يجب أن يكون مقبس خرج التيار الكهربائي المؤرض قريبًا من الوحدة بحيث يسهل الوصول إليه.
- تجنب وضع أية أجسام فوق جهاز ASUS اللوحي .

ملاحظات:

- يمكن شحن جهاز ASUS اللوحي من خلال منفذ USB الموجود بالكمبيوتر عندما يكون في وضع السكون (إيقاف الشاشة) أو إيقاف تشغيل الطاقة فقط.
- الشحن من خلال منفذ USB بجهاز كمبيوتر قد يستغرق وقتًا أطول لكي يكتمل.
- إذا لم يوفر جهاز الكمبيوتر الطاقة الكافية لشحن جهاز ASUS اللوحي؛ فاستخدم مأخذ التيار الكهربائي المؤرض كبديلاً للشحن.

الملحقات

بيان لجنة الاتصالات الفيدرالية

يتوافق هذا الجهاز مع قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية (FCC) رقم ١٥. يخضع التشغيل للشرطين التاليين:

- لا يتسبب هذا الجهاز فى تداخل ضار و
- يجب أن يقبل هذا الجهاز التداخلات التى يتم استقبالها، بما في ذلك التداخلات التي ربما تسبب تشغيلاً غير مطلوب.

لقد تم اختبار هذه المعدة وثبت أنها تتوافق مع حدود الفئة ب من الأجهزة الرقمية، بموجب الجزء ١٥ من قواعد لجنة الاتصالات الفيدرالية. لقد تم توفير هذة الحدود لتوفير حماية معقولة ضد التداخل الضار في المناطق السكنية. تقوم هذة المعدة بتوليد واستخدام ويمكن أن تصدر عنها طاقة ترددات لاسلكية، وإذا لم يتم تركيبها واستخدامها وفقًا للإرشادات فإنها ربما تؤدي إلى حدوث تداخلات ضارة للاتصالات اللاسلكية. ومع ذلك، لايوجد ضمان بأن التداخل لن يحدث فى منطقة سكنية معينة. إذا تسببت هذة المعدة في تداخلات ضارة لاستقبال التليفزيون أو اللاسلكي، الأمر الذي يمكن تحديده من خلال إيقاف وتشغيل المعدة، يوصى بأن يقوم المستخدم بمحاولة تصحيح هذا التداخل بإجراء أحد التدابير التالية:

- إعادة توجية هوائي الاستقبال أو تغيير مكانة.
- زيادة المسافة الفاصلة بين المعدة ووحدة الاستقبال.
- صل المعدة بأحد المنافذ في دائرة كهربية مختلفة عن الدائرة المتصلة بها وحدة الاستقبال.
- قم باستشارة أحد الوكلاء أو فنيي التليفزيون/ اللاسلكي المتخصصين للحصول على المساعدة.

قد يتسبب إدخال أى تغييرات أو تعديلات دون الموافقة عليها صراحة من قبل الجهة المسؤولة عن التوافق مع مواصفات اللجنة الفيدرالية للاتصالات في إلغاء أهلية المستخدم لتشغيل الجهاز.

يجب عدم وضع الهوائي (الهوائيات) المستخدم في هذا الجهاز مع أي هوائي آخر، كما يجب أيضًا عدم تشغيل مع أي ناقل آخر.

معلومات التعرض للترددات اللاسلكية (SAR)

يتوافق هذا الجهاز مع المتطلبات الحكومية الخاصة بالتعرض للموجات اللاسلكية. وقد تم تصميم هذا المنتج وتصنيعة بحيث لا يتجاوز حدود التعرض لطاقة الترددات اللاسلكية (FR) التي وضعتها لجنة الاتصالات الفيدرالية بالحكومة الأمريكية.

ويستخدم معيار التعرض وحدة قياس تعرف باسم معدل الامتصاص النوعي أو SAR، ويبلغ SAR الذي وضعتة اللجنة الفيدرالية للاتصالات ١,٦ وات/كجم. وأجريت اختبارات SAR باستخدام أوضاع تشغيل معيارية معتمدة من قبل اللجنة الفيدرالية للاتصالات على الجهاز الموضوع تحت الاختبار وذلك لإجراء الإرسال عند مستوى الطاقة المحدد في قنوات مختلفة. تبلغ أقصى قيمة لمعدل الامتصاص النوعي للجهاز وفقاً لما تم إبلاغة للجنة الفيدرالية للاتصالات ٠,٦٥ وات/كجم عند وضعة بجوار الجسم.

وقد منحت لجنة الاتصالات الفيدرالية ترخيص المعدات لهذا الجهاز حيث قدرت كل مستويات معدل الامتصاص النوعي المقدمة في التقرير بأنها متوافقة مع التوجيهات المعنية بالتعرض للترددات اللاسلكية التي قررتها لجنة الاتصالات الفيدرالية. يمكن العثور على المعلومات الخاصة بمعدلات الامتصاص النوعي لهذا الجهاز في نفس ملف لجنة الاتصالات الفيدرالية في قسم ضمان الشاشة الموجود على http://www.fcc.gov/oet/ea/ وذلك بعد البحث على FCC ID: MSQK017

بيان تحذير من وزارة الصناعة الكندية

قد يتوقف الجهاز عن الإرسال تلقائيًا في حال عدم وجود معلومات لإرسالها أو في حال وجود عطل تشغيلي. لاحظ أنه ليس من المقصود حظر إرسال معلومات التحكم أو الإشارة أو استخدام الرموز المتكررة عندما تتطلبها التقنية.

الجهاز الخاص بنطاق ٥١٥٠-٥٢٥٠ ميجا هرتز مخصص فقط للاستخدام الداخلي وذلك لتقليل إمكانية حدوث تداخلات ضارة للقنوات المشتركة لأنظمة القمر الصناعي للهاتف المحمول؛ الحد الأقصى لاستقبال وإرسال الهوائي (للجهاز في النطاقين ٥٢٥٠-٥٣٥٠ ميجا هرتز و٥٤٧٠-٥٧٢٥ ميجا هرتز) للامتثال لحد انبعاث الطاقة موحدة الخواص المشعة؛ والحد الأقصى لاستقبال وإرسال الهوائي (للأجهزة في النطاق ٥٢٧٥-٥٨٥٠ ميجا هرتز) للامتثال لحد انبعاث الطاقة موحدة الخواص المشعة المخصص للتشغيل "نقطة إلى نقطة" والتشغيل بدون "نقطة إلى نقطة" على نحو مناسب وكما هو وارد في القسم (٣)A٩,٢. إضافة إلى ذلك فإن أجهزة الرادار عالية الطاقة تعتبر المستخدم الرئيسي (أي أنها لها الأولوية) في نطاق الترددات ٥٢٥٠-٥٣٥٠ ميجاهرتز، ويمكن أن يؤدي هذا الرادار إلى حدوث تداخل و/أو تلف في أجهزة LE-LAN.

تم تعطيل خاصية تحديد كود الدولة للمنتجات التي يتم تسويقها في الولايات المتحدة/كندا. لا يمكن تشغيل قناة غير ١-١١ للمنتج المتوفر في الأسواق الأمريكية/الكندية. لا يمكن تحديد قنوات أخرى.

بيان مطابقة الاتحاد الأوروبي

يتوافق هذا الجهاز مع المتطلبات الأساسية لتوجيه R&TTE رقم EC/1999/5. ويمكن تنزيل بيان المطابقة من الموقع الإلكتروني http://support.asus.com.

حدود المسؤولية

ربما تظهر ظروف تقع فيها المسؤولية افتراضيًا على ASUS، تستطيع فيها أن تحصل على تعويض من ASUS. في كل من هذه الحالات، بغض النظر عن الحق الذي جعلك تطالب ASUS بتقديم تعويض، فإن ASUS لن تكون مسؤلة عن أية أضرار أكثر من الإصابة الجسدية (بما في ذلك الوفاة) والتلف الذي يلحق بالعقارات والممتلكات الشخصية المادية أو أي تلف اخر فعلي ومباشر ناجم عن حذف أو الإخفاق فى القيام بالواجبات القانونية بموجب بيان الضمان هذا، حتى سعر التعاقد المدرج الخاص لكل منتج.

ستكون ASUS مسؤولة فقط عن أو ستعوضك عن الخسائر أو التلف أو المطالبات القائمة على التعاقد أو الضرر غير المقصود او الانتهاك الحادث وفقا لبيان الضمان هذا.

ينطبق هذا الحد أيضَا على موردي ASUS وبائعيها . هذا هو الحد الأقصى للمسؤولية الجمعية لـ ASUS وموديها وبائعيها.

في أى حال من الأحوال، لن تكون ASUS مسؤولة عن أي مما يلى (١) مطالبات الأطراف الأخرى ضدك للحصول على تعوضيات؛ (٢) خسارة أو التلف اللاحق بسجلات أو بياناتك أو (٣) التلف الخاص أو العرضى أو غير المباشر أو أى تلف اقتصادى لاحق (بما فى ذلك خسارة الأرباح أو المدخرات) حتى إذا تم إخطار ASUS أو موردیها أو بائعيها باحتمالية هذا التلف.

تفادي فقدان السمع

للحيلولة دون وقوع أي ضرر محتمل في السماع، يرجى عدم الاستماع إلى مستويات صوت عالية لفترات طويلة.

A pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.

بالنسبة لفرنسا، سماعات الرأس/الأذن لهذا الجهاز متوافقة مع شرط مستوى ضغط الصوت المحدد في المعيار المعمول به رقم EN 50332-1:2000 و/أو EN50332-2:2003 المنصوص عليه وفق المادة الفرنسية رقم L.5232-1.

علامة CE

CE

علامة CE لأجهزة تحتوي LAN لا سلكية/بلوتوث

يتوافق هذا الجهاز مع متطلبات التوجية ١٩٩٩/٥/EC للبرلمان الأوروبي من ٩ مارس ١٩٩٠ والتي تحكم أجهزة الاتصالات والراديو والتقدير المتبادل للتوافق.

أعلى قيمة CE SAR للجهاز هي ٠,٤٢٩ واط/كجم.

يمكن تشغيل هذا الهاتف في:

AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE	DK
EE	ES	FI	FR	GB	GR	HU	IE
IT	IS	LI	LT	LU	LV	MT	NL
NO	PL	PT	RO	SE	SI	SK	TR

أدوات التحكم DFS تتعلق باكتشاف الرادار يجب ألا تكون متاحة للمستخدم.

معلومات التعرض للترددات اللاسلكية (SAR) - المجلس الأوروبي (CE)

يستوفي هذا الجهاز متطلبات الاتحاد الأوروبي (1999/519/EC) بشأن الحد من تعرض عامة الناس للمجالات الكهرومغناطيسية عن طريق الوقاية الصحية.

تعتبر هذه الحدود جزءًا من التوصيات المكثفة التي تهدف إلى حماية عامة الناس. ولقد قام بوضع هذه التوصيات ومراجعتها منظمات علمية مستقلة من خلال إجراء تقييمات دقيقة للدراسات العلمية بانتظام. وحدة القياس الخاصة بالحد الموصى به من قبل المجلس الأوروبي بشأن الأجهزة المحمولة هي "معدل الامتصاص النوعي" (SAR)، علمًا بأن معدل الامتصاص النوعي يبلغ ٢ وات لكل كيلو جرام من وزن الجسم أي ما يتعدى ١٠ جرام لكل نسيج من أنسجة الجسم. هذا ويستوفي المعدل متطلبات اللجنة الدولية المعنية بالحماية من الإشعاع غير المؤين (ICNIRP).

فيما يتعلق بأغراض تشغيل الجهاز بالقرب من الجسم، أجري اختبار على هذا الجهاز وأثبتت النتائج أنه يستوفي إرشادات التعرض الصادرة عن اللجنة الدولية المعنية بالحماية من الإشعاع غير المؤين والمعيار الأوروبي EN 62311 و EN 50566.

جدير بالذكر أنه تم قياس معدل الامتصاص النوعي أثناء ملامسة الجهاز للجسم مباشرة وأثناء نقل الموجات باستخدام أعلى مستوى لطاقة الخرج المعتمدة في جميع نطاقات التردد لجهاز المحمول.

متطلبات سلامة الطاقة

المنتجات التى تبلغ تقديرات التيار الكهربي لها ٦ أمبير ويبلغ وزنها أكثر من ٣ كيلوجرام يجب أن تستخدم أسلاك طاقة معتمدة أكبر من أو تساوي: H05VV-F، 3G، ٠,٧٥ملم^{٢} أو H05VV-F، 2G، ٠,٧٥ملم^{٢}.

خدمات ASUS لإعادة التدوير/الاسترجاع

تنبع برامج ASUS لإعادة التدوير والاسترجاع من التزامنا بأعلى معايير حماية البيئة. ونحن نؤمن بقدرتنا على تقديم الحلول التي تمكنك، وبثقة، من إعادة تدوير ما نقوم بتصنيعة من منتجات وبطاريات وغير ذلك من المكونات الأخرى بالإضافة إلى مواد التعبئة. يرجى زيارة الموقع الإلكتروني http://csr.asus.com/english/Takeback.htm للاطلاع على المعلومات التفصيلية حول إعادة التدوير في المناطق المختلفة.

إشعار حول الطبقة العازلة

هام! لتوفير عزل كهربائي والحفاظ على السلامة الكهربائية، يتم وضع طبقة عازلة لعزل الجهاز باستثناء المناطق التي توجد فيها منافذ I/O.

إشعار ASUS الصديق للبيئة

تكرس أسوس نفسها لتصنيع منتجات وملحقات صديقة للبيئة لحماية صحة عملائها الكرام بالتزامن مع تقليص التأثير على البيئة وللحد من استعمال مواد مضرة بالبيئة، وتتزامن عملية تقليل صفحات دليل المستخدم مع محاولة التقليل مع انبعاثات الكربون.

للاطلاع على دليل الاستخدام التفصيلي والمعلومات ذات الصلة، يُرجى الرجوع إلى دليل الاستخدام المرفق مع الجهازالكمبيوتر اللوحي ASUS أو زيارة موقع دعم ASUS على الموقع الإلكتروني http://support.asus.com/.

التخلص بشكل سليم

قد تنفجر البطارية إذا تم استبدالها بأخرى من نوع غير ملائم، علمًا بأنة يجب التخلص من البطاريات المستعملة وفقا للتعليمات.

تجنب إلقاء البطارية فى النفايات البلدية، علمًا بأن رمز سلة النفايات المشطوب عليها يشير إلى حظر التخلص من البطارية فى النفايات البلدية.

تجنب إلقاء جهاز ASUS اللوحي في النفايات البلدية. وقد تم تصميم هذا المنتج لتمكين إعادة استخدام الأجزاء وإعادة تدويرها. وتشير سلة الأجزاء المحذوفة ذات العجلات أنة ينبغي وضع المنتج (المعدات الكهربائية والإلكترونية وبطارية خلية الأزرار التي تحتوي على الزئبق) في موضع البلدية المخصص للنفايات. ارجع إلى التنظيمات المحلية المعينة بالتخلص من الأجهزة الإلكترونية.

تجنب إلقاء جهاز ASUS اللوحي في النار.
يجب عدم إحداث دائرة قصر بين نقاط التلامس.
تجنب فك الجهاز.

معلومات حقوق الطبع والنشر

لايجوز إعادة إنتاج أي جزء من هذا الدليل، بما في ذلك المنتجات والبرامج الواردة فيه، أو نقلة أو نسخة أو تخزينه فى أي نظام قابل للاستعادة أو ترجمتة إلى أي لغة بأي شكل أو بأي وسيلة، احتياطية، دون الحصول على التصريح الكتابي الصريح من ASUSTEK COMPUTER INC. (المشار إليها فيما بعد باسم "ASUS").

تعد شركة ASUS وشعار جهاز ASUS اللوحي من بين العلامات التجارية المسجلة لشركة ASUSTeK COMPUTER INC.

المعلومات الواردة في هذه الوثيقة عرضة للتغيير دون سابق إخطار.

حقوق الطبع والنشر © ASUSTEK COMPUTER INC 2014. كل الحقوق محفوظة.

اسم الطراز: K017 (ME170C/ME7010C/ME7010CX)

جهة التصنيع	ASUSTek COMPUTER INC.
العنوان، المدينة	4F, No. 150, LI-TE RD., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN
ممثل معتمد فى أوربا	ASUS COMPUTER GmbH
العنوان، المدينة	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
البلد	GERMANY

EC Declaration of Conformity

We, the undersigned,

Manufacturer:	ASUSTeK COMPUTER INC.
Address:	4F, No. 150, LI-TE Rd., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN
Authorized representative in Europe:	ASUS COMPUTER GmbH
Address, City:	HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN
Country:	GERMANY

declare the following apparatus:

Product name :	**ASUS Tablet (WiFi/Bluetooth/GPS)**
Model name :	**K017**

conform with the essential requirements of the following directives:

☒**2004/108/EC-EMC Directive**

☒ EN 55022:2010+AC:2011	☒ EN 55024:2010
☒ EN 61000-3-2:2006+A2:2009	☒ EN 61000-3-3:2008
☐ EN 55013:2001+A1:2003+A2:2006	☐ EN 55020:2007+A11:2011

☒**1999/5/EC-R&TTE Directive**

☒ EN 300 328 V1.7.1(2006-10)	☒ EN 301 489-1 V1.9.2(2011-09)
☒ EN 300 440-1 V1.6.1(2010-08)	☒ EN 301 489-3 V1.6.1(2013-08)
☒ EN 300 440-2 V1.4.1(2010-08)	☐ EN 301 489-4 V1.4.1(2009-05)
☐ EN 301 511 V9.0.2(2003-03)	☐ EN 301 489-7 V1.3.1(2005-11)
☐ EN 301 908-1 V5.2.1(2011-05)	☐ EN 301 489-9 V1.4.1(2007-11)
☐ EN 301 908-2 V5.2.1(2011-07)	☒ EN 301 489-17 V2.2.1(2012-09)
☐ EN 301 893 V1.6.1(2011-11)	☐ EN 301 489-24 V1.5.1(2010-09)
☐ EN 302 544-2 V1.1.1(2009-01)	☐ EN 302 326-2 V1.2.2(2007-06)
☐ EN 302 623 V1.1.1(2009-01)	☐ EN 302 326-3 V1.3.1(2007-09)
☒ EN 50360:2001	☐ EN 301 357-2 V1.4.1(2008-11)
☒ EN 50360/A1 (2012-03)	☐ EN 302 291-1 V1.1.1(2005-07)
☒ EN 62479:2010	☐ EN 302 291-2 V1.1.1(2005-07)
☒ EN 50566:2013	
☒ EN 62209-1:2006	
☒ EN 62209-2:2010	

☒**2006/95/EC-LVD Directive**

☒ EN 60950-1 / A12:2011	☐ EN 60065:2002 / A12:2011

☒**2009/125/EC-ErP Directive**

☐ Regulation (EC) No. 1275/2008	☒ Regulation (EC) No. 278/2009
☐ Regulation (EC) No. 642/2009	☐ Regulation (EC) No. 617/2013

☒**2011/65/EU-RoHS Directive**

Ver. 140331

☒**CE marking**

CE

(EC conformity marking)

Position : **CEO**

Name : **Jerry Shen**

Declaration Date: 28/04/2014

Year to begin affixing CE marking: 2014

Signature : _____

support.asus.com

15060-3790E000